

ЦУРСМ – СИСТЕМ ЗА ОБРАБОТКА НА ЦАРИНСКИ ДЕКЛАРАЦИИ И АКЦИЗНИ ДОКУМЕНТИ (СОЦДАД)

Технички инструкции и напатствија за пристап и управување со корисници (надворешни корисници -Економски оператори)

Октомври 2020

СОДРЖИНА

1	BOE	3ЕД3	
	1.1	Цел на овој документЗ	
	1.2	Општи информации	
	1.2.1	1 Видови на корисници	,
2	Вов	едување во Порталот за трговци на модулот за Регистрациј	4
(R	EGISTI	RATION APPLICATION)4	
2	2.1	Пристап до модулот за Регистрација на надрворешни корисници (трговци)4	
	2.2	Функции на главното мени на модулот за Регистрација5	
	2.3	Кориснички интерфејс за регистрирање6	
	2.3.1	1 Регистрирање – Физичко лице7	
	2.3.2	2 Регистрирање – Правно лице(Локален администратор)	
	2.3.3	3 Локален администратор (Правно лице профил)17	
	2.3.4	4 Статус на електронско барање за регистрирање	
	2.3.5	5 Обновување на лозинка на кориснички профил18	
	2.3.6	Отклучување на корисник19	
3	ΠΡͶ	1СТАПУВАЊЕ КОН МОДУЛОТ НА СОЦДАД СИСТЕМОТ(МОЈА СМЕТКА)21	
:	3.1	Најава во системот СОЦДАД21	
(3.2	Креирање на овласувања23	
(3.3	Управување со сертификат на корисник24	
4	Ост	ганато	

1 Вовед

1.1 Цел на овој документ

Целта на овој документ е да обезбеди инструкции и напатствија кои се однесуваат на начинот на регистрација на надворешните корисници (Правни и Физички лица), добивање на првична најава во системот СОЦДАД и креирање на работна оперативна околина во системот за нивната компанија. Порталот за трговци на системот за UMS овозможува интеракција човек – систем, помеѓу корисниците и протокот на пораки на Портал за трговци на системот за UMS, односно помеѓу системската околина и околините на корисниците на системот. Овој документ е дизајниран на начин што ќе овозможи поддршка на корисници со основни познавања на ИТ, насочувајќи ги кон правилно користење на апликацијата.

1.2 Општи информации

За Надворешни Корисници, порталот за трговци има за цел да обезбеди потврдување, контролна трага, управување со сметки на надворешни корисници, и функционалност за застапување на надворешни корисници. Кога еден надворешен корисник успешно регистрира е-Барање за регистрација (креирање на Моја сметка), истото се проверува од посебни внатрешни корисници(Системски администратор - Царински службеник) за да се прифати или одбие. По примање на е-Барање за регистрација (креирање на Моја сметка) од надворешен корисник, се креира нова Сметка која надворешниот корисник може да ја користи за да пристапува во системот СОЦДАД. Еден надворешен корисник може да управува со својата сметка, додека Локалниот администратор (Правно лице) може да управува со сметките на своите вработени (Физички профиловлстени застапници).

1.2.1 Видови на корисници

Корисничките профили (Моја сметка) на надворешни корисници се издаваат на правни и физички лица. Правни лица се економски оператори или компании кои обезбедуваат услуги од областа на царинско посредување/ застапништво. Физички лица се лица вработени/овластени кај/од економски оператори или компании кои обезбедуваат услуги од областа на царинско посредување/ застапништво.

2 Воведување во Порталот за трговци на модулот за Регистрација (Registration Application)

2.1 Пристап до модулот за Регистрација на надрворешни корисници (трговци)

Пристапот до модулот за регистрација на надворешни корисници (трговци) се остваруваа на следниов линк:

https://trader.customs.gov.mk/registration-ui/public/main.htm?execution=e3s1&lang=mk

СОЦДАД : Рег	истрација смени апликација 🔻 🧾 Јазик 👯 🔢	
Функции Нер		
Функции	Добредојдовте	
Регистрирање		
Статус на регистрирање	Оваа апликација Ви овозможува поднесување на барање за регистрација со цел започнување на користење на апликациите на СОЦДАД за обработка на декларации, како и други СОЦДАД апликации. Доколку сте физичко лице. Докопку сте	
Обнови лозинка	правно лице и сакате да се регистрирате, тоа може да го направите преку <u>Регистрација на правно лице</u> . 71 Доколку сте регистриран корисник и сте ја заборавиле Вашата лозинка, истата можете да ја обновите преку <u>Обнови лозинка</u> 72 Доколку сакате да го проверите статусот на Вашата регистрација, тоа може да го направите преку <u>Статус на регистрација</u> .	
	Важно известување: Доколку сте поднеле барање за регистрација, тогаш морате лично да појдете во ЦУРМ, за да можат истото да Ви го одобрат.	

Или преку веб страната на Царинска управа (<u>www.customs.gov.mk</u>) каде се позиционирате во следното мени:



Системот СОЦДАД поседува две незавнисни работни околини ПРОДУКЦИСКА и ТЕСТНА околина. Во зависност од потребите на крајните корисни(трговци/застапници) се користи секоја од нив соодветно.

2.2 Функции на главното мени на модулот за Регистрација

Функции на главното мени во модулот за Регистрација (Registration Application) се:

- 1. Регистрирање на надворешни корисници за користење на СОЦДАД системот (правни и физички лица),
- 2. Проверка на нивниот статус на регистрирање,

3. Функција за обновување на лозинката на корисниците.

На функциите може да се им се пристапи и преку главното мени **ФУНКЦИИ** на горниот дел на Почетната страна или преку прикажаното под-мени на долниот дел од почетната страна.

ФУНКЦИИ

Регистрирај

Статус на регистрирање

Обнови лозинка

2.3 Кориснички интерфејс за регистрирање

Кога ќе пристапите до модулот за регистрирање (<u>https://trader.customs.gov.mk/registration-ui/public/main.htm?execution=e6s1</u>) во делот **Добредојдовте...** избирате каков тип на профил сакате да регистрирате.

Постојат два типа на кориснички профили за избор во системот СОЦДАД:

- 1. <u>Правно лице</u> (Legal Person)
- 2. <u>Физичко лице</u> (Natural Person)

Истата акција може да ја извршите и преку главното мени **Функции** избирате **Регистрирање** и потоа одбирате каков тип на профил саката да регистрирате.

СОЦДАД : Реги	СТРАЦИја Смени апликација 🔻 Јазик 👷 🖼	
Функции Репистрирање Статуо на репиотрација Обнови позинка	Добредојдовте Окаа апликација Ви околовокуу а поднеску зње на барање за регистрација со цел запознување на користење на апликациите на СОЩАД за обработта на декларацик, ко и други СОЩАД запикации. Досолку сте физичко лице и сакате да се регистрирате, тоа иске да то изправ ите преку <u>Регистрација на</u> <u>динитко лице</u> . Доколку сте пранко лице и сакате да се регистрирате, тоа иске да го направите преку <u>Регистрација на правно лице</u> . Доколку сте регистрирањ корисник и оте ја заборањие Вашата позикка, истата искете да ја обновите преку <u>Обнови позичка</u> Доголку сакате да го прогерите статусот на Вашата регистрација, тоа иске да го направите преку <u>Статус на регистрација</u> . Вазно известувње: Доколку оте поднеле барање за регистрација, тогаш моране лично да појдете во ЦРРМ, са да искат истото да Ви го одобраг.	
/WEB-INF/views/main.xhtml	Верзија на апликација	

Покрај оваа функционалност во модулот постојат уште две(2) други и тоа:

- 1. Статус на регистрација
- 2. Обнови лозинка

Во статус на регистрација корисниците може да го следат статусот на нивното електронско поднесено барање за регистрација, додека пак во делот обнови лозинка корисниците може да ги ресетираат своите лозинки на корисничките профили при истек или заборавање на истата.

2.3.1 Регистрирање – Физичко лице

Кога еден надворешен корисник, физичко лице, сака да ги користи функциите на СОЦДАД системот, првиот чекор е да ја избере функцијата Регистрирај од Главното мени. При отворање на функцијата Регистрирај се прикажува едноставен избор: Физичко или Правно лице. Со избирање на врската *Физичко Лице* на прозорецот подолу ќе се отвори *Прозорец за регистрирање на физичко лице*.

CEBEPHA Make	
Функции Неір	
Функции Изберете го видот на регистрација што би	сакале да
Регистрирање	
Статус на регистрирање • Правно лице	
Обнови лозинка	

Формата за регистрирање на физички лица содржи четири под-групи на податоци:

(1) Лични податоци;

(2) Акредитиви; (Корисничко име и Лозинка сами си ги дефинирате за најава во системот);

(3) Дигитален сертификат (Се вчитува автоматски со кликање на копчето Вчитај сертификат)

(4) Шифра за внес од сликичката - Captcha code

Некои од полињата се задолжителни, со симбол-црвена ѕвездичка до десниот горен агол од зборот.

СОЦДАД : Регистр	DаЦИја смени апликација → Јазик∦Ж	88
Функции Наір		
hu.col		
Функции ээ Р	чегистрирање на физичко лице. Подноок берење Вчитеј серти	филат –
Регистрирање		
Статус на регистрирање	Пични подетоци	
Обнови лозинка	Marrisuen final ×	
	Презиме *	
	Huc ×	
	Адреса *	
	Општина *	
	Поштенски код *	
	Tenedourae Cool	
	desc.	
	Мобилен телефон *	
	Датуи на раѓање *	
	Податоци за корисникот	
	Корисничко име *	
	Лозинка *	
	Потерди лозинка *	
	Дигитален сертификат	
	За да го вчитате вашиот дигитален сертификат, притиснете го копчето "Вчитување на сертификат". Доколку деталите подолу не се пополнуваат, проверете дали апликацијата за дигитален сертификат работи и дали избравте дигитален сертификат.	
	Издевеч	
	Сериски број	
	Важи од	
	Важи до	
	Ине на субјект на сетрификатот ДДВ босј на компенијата	
	Шифра	1
	Влишете пи израктерите кои пи гледате на сликата.	
	ANG PARA	
	Освени	
	Знакот * или фонт со задебелени букаи значи дека полето е задолжително.	
	Сите лични податоци како што се: име, адреса, лична регистрација, број на лична карта, телефонски број, електронски адреси, итн. добиени преку Иитернет ќе бидат зачувани и ќе се хористат во согласност со одредбите од Законот за заштита на лични податоци и регулативите за заштита на лични податоци коишто се применуваат во Царинската управа на Република	
	Македонија.	

Регистрирање на физичко лице

Под-групата **Лични податоци** се однесува на лично податоци за Физичкото лице и бара податоци за следните полиња (задолжителните полиња се задебелени и обележани со знакот ѕвездичка):

- ЕМБГ број*- Задолжително се внесува МК пред бројот со ЕN поддршка
- Презиме* Потрбно е да биде идентично како во дигиталниот сертификат
- Име*- Потрбно е да биде идентично како во дигиталниот сертификат
- Адреса*
- Општина*
- Поштенски број*
- Електронска пошта*
- Телефонски број
- Факс број
- Број на мобилен телефон*
- Датум на раѓање*

Под-групата **Акредитиви** се однесува на лични податоци како корисничко име и лозинка кои ќе бидат користени кога физичкото лице пристапува на системот - истите сами си ги дефинираат. Следните полиња треба да бидат пополнети (задолжителните полиња се задебелени и обележани со знакот ѕвездичка):

- Корисничко име*- <u>Се внесува на латиница(EN)</u>
- Лозинка*- <u>Најмалку осум(8) карактери истиот да содржи: голема буква,</u> <u>специјален знак и бројка.</u>
- Потврди лозинка*- <u>Најмалку осум(8) карактери истиот да содржи: голема</u> <u>буква, специјален знак и бројка</u>.

Под-групата **Дигитален сертификат** бара од корисникот да го вчита својот дигитален сертификат со кликање на копчето **Вчитај сертификат** со задолжително претходно вклучена апликација за дигитално потпишување(DigSig-Signer 1.2.2) избран и селектиран дигиталниот сертификат кој ќе се користи при процесот на регистрација во системот СОЦДАД. Апликацијата за дигитално потпишување(Digsig-Signer 1.2.2) се превзима од веб страната на Царинска управа на следниов линк:

<u>Преземи апликација за дигитално потпишување</u> (zip) – Потребно е за користење на истата на самиот компјутер каде се спроведува регистрацијата да има инсталирано Java(Верзија не е ограничувачка само бројот на битови да биде согласно опреативниот систем на кој се спроведува регистрацијата (32bit/64bit)).



1. Се распакува со десен клик (Extract to digsig-signer-1.2.2)



2. Се стартува со двоен клик

Digital Signer Application	:: Select Certificate 1.2.2			-	_		\times
File							
Selected Digital Certificate	Details						
Certificate Selected?	✓ Windows KeyStore	selected (see tab Win	dows KeySt	ore).			
Subject							
Issuer	Makedonski Telekom						
Serial Number	1475999338						
Valid From	3.1.2020	Valid To	3.1.2025				
				Sele	ect Ar	nother C	ert.
Windows KeyStore SmartCard .pfx							
Certificate CN Certificate C	A						
www.google.mk O=Syman	tec Corporation						-
O=KIBS AD	Skopje(OU=Class 2 Man	aged PKI Individual Su	bscriber CA)			=
s.g.doubleclick.net O=Symantec Corporation							
O=KIBS AD Skopje(OU=Class 2 Managed PKI Individual Subscriber CA)							
U=Makedonski lelekom							
*.xboxlive.com O=Symantec Corporation							
	ncki Tolokom						
* mon com LO-Symantoc C							-
						Se	elect

3. Се избира сертификатот и се клика на копчето Select

НАПОМЕНА: Дигиталниот сертификат кој ќе се користи при регистрација потребно е да биде издаден на Физичко лице но задолжително во структурата на истот да го има и **ЕДБ** на компанијата во која работи истиот. Може да се користат сите видови на дигитални сертификати од провајдерите кои ги издаваат истите.

Доколку повторно имате проблем со невчитување на податоците во овој дел за Дигиталниот сертификат во формата за регистрација потребно е да го внесете следниов линк(<u>https://localhost:8443/certificate</u>) во нов таб на пребарувачот(Google Chrome, Mozilla Firefox) кликате на копчето **Advanced** – **Proceed to localhost** и се враќата во формата на регистрација кликате на копчето Вчитај сертификат.

Појаснувањето за овој дел може да го пронајдете и на следниов линк:

http://www.customs.gov.mk/index.php/mk/e-carina/socdad-mk/prasanja-cdeps



Your connection is not private

Attackers might be trying to steal your information from **localhost** (for example, passwords, messages, or credit cards). <u>Learn more</u>

NET::ERR_CERT_AUTHORITY_INVALID

Help improve Chrome security by sending <u>URLs of some pages you visit, limited system</u> information, and some page content to Google. <u>Privacy policy</u>







Your connection is not private

Attackers might be trying to steal your information from **localhost** (for example, passwords, messages, or credit cards). <u>Learn more</u>

NET::ERR_CERT_AUTHORITY_INVALID

Help improve Chrome security by sending <u>URLs of some pages you visit, limited system</u> information.and some page content to Google. <u>Privacy policy</u>

|--|



This server could not prove that it is **localhost**; its security certificate is not trusted by your computer's operating system. This may be caused by a misconfiguration or an attacker intercepting your connection.

Proceed to localhost (unsafe)

 ("certification/bin": "IDIUCCG/wggQ-wCQLCEEusElon/QVIXoIIIn-cINQERQuAS_ELUNAGUUESAUXEG228gNBAREELNaZVK25228gNBAREELNAZVK25228gNBAREELNAZVK2538gNBAREELNAZVK2538GNBAREELNAZVK2538GNBAREELNAZVK2538GNBAREELNAZVK2538GNBAREELNAZVK2538GNBAREELNAZVK2538GNBAREELNAZVK2538GNBAREELNAZVK2538GNBAREELNAZ

Оваа безбедносна контрола потврдува дека корисникот смее да пристапи до апликациите на СОЦДАД.

Под-групата Шифра - *Captcha* бара од корисникот да ги внесе бројките/буквите прикажани на сликата од левата страна. Кога ќе се притисне копчето *Освежи,* системот дава друга комбинација на букви и бројки. Оваа безбедносна контрола потврдува дека може да се регистрираат само луѓе.

Откако сите податоци ќе бидат попоплнети во формата за регистрација на Физичко лице се оди најгоре во формата и се притиска копчето **Поднеси барање** со што се отвара нова форма каде на дното од прикажаната се штиклира и повторно се притиска копчето Поднеси барање, по овој чекор се отвара нов екран на кој е даден **Регистарскиот број** на успешно поднесеното електронско барање за регистрација и има копче Печати на кое е самото Барање за регистрација во системот. Овој регистерски број служи за следење на статусот на поднесеното барање и истото може да се проверува во делот од Функции- Статус на регистрација.

2.3.2 Регистрирање – Правно лице(Локален администратор)

Кога еден надворешен корисник, правно лице (трговец, економски оператор), сака да го користи системот СОЦДАД, првиот чекор е да се избере функцијата Регистрирај од Главно мени->Правно лице. Со избирање на врската Правно лице на прозорецот подолу ќе се отвори *Прозорец за регистрирање на правно лице*.

СОЦДАД : Реги	СТРАЦИЈА Смени апликација 🔻
Балана с с 15 об с 15	
Функции	Изберете го видот на регистрација што би сакале д
Регистрирање	• Физичко пице
Статус на регистрирање	• Правно лице
Обнови лозинка	

Формата за регистрирање на правни лица содржи пет под-групи на податоци:

(1) Податоци за компанијата,

(2) Лични податоци за застапникот (управител/директор или лице овластено од истите);

(3) Акредитиви (Корисничко име и Лозинка сами си ги дефинирате за најава во системот);

(4) Дигитален сертификат (Се вчитува автоматски со кликање на копчето Вчитај сертификат)

(5) Шифра за внес од сликичката - Captcha code

Некои од полињата се задолжителни и се задебелени со симбол - црвена ѕвездичка до десниот горен агол од зборот.

СОЦДАД : Регистр	DаЦИја Смени апликација • Jasик Ж 🔢
5.00	
Функции 👐 Р	егистрирање на правно лице Поднеои берење Вчитај сертификат
Регистрирање	
Статус на регистрирање	Податоци га фирма
	ДДВ број * Барај детали за трговец
	Назив на фирма *
	Agpeca *
	Поштенски код *
	E-noura ×
	Телефонои број
	Мобилен телефон *
	Датум на основање *
	Превен статус
	Засталних
	Матичен број 🗙
	Презине *
	E-noura
	Телефоном број
	Податоци за корисникот
	Корисничко име *
	Лозинка *
	Потарди лозинка *
	Дигитален сертификат
	За да го вчитате вашиот дигитален сертификат, притиснете го копчето "Вчитување на сертификат". Доколку деталите подору не се пополнуваат, проведете дади априкацијата за дигитален сертификат
	работи и дали избравте дигитален сертификат.
	Идровч
	Серикан број Вахон од
	Вежи до
	Ине на субјект на сетрификатот
	дде срој на контанијата
	Шифра
	Впищете пи карактерите кои пи гледате на сликата.
	2011/2517.07
	e alga w
	Occessor
	Знакот * или фонт со задебелени букаи значи дека полето е задолжително.
	Сите лични податоци како што се: име, адреса, лична регистрација, број на лична карта, телефонски број, електронски адреси, ити, добиени поеку Интеонет ќе бидат заучвани и ќе се користат во согласност со одредбите од Законот за заштита на лични
	податоци и регулативите за заштита на лични податоци коншто се применуваат во Царинската управа на Република Македонија.

Под-групата **Податоци за компанијата** се однесува на податоци за компанијата на Правното лице и бара податоци за следните полиња (задолжителните полиња се задебелени и обележани со знакот ѕвездичка).

Начин на пополнување: Се внесува ДДВ/ЕДБ бројот на компанијата задолжително со МК пред ДДВ бројот со EN поддршка потоа се оди на крајот од формата за регистрација каде се внесува Шифрата/Captcha кодот од сликичката ce позиционираме повторно кај полето за ДДВ број и притискаме на копчето Барај детали за трговец со што полињата во под-групата Податоци за компанијата автоматски се пополнуваат. Доколку истите не се пополнуваат автоматски со притискање на копчето детали се за трговец потребно е да испрати Барај е-маил до servicedesk@customs.gov.mk со назнака да се внесе компанијата со тој ДДВ број во системот на Царинска управа за да може успешно го спроведете процесот на регистрација за правно лице во СОЦДАД системот:

- ДДВ број*- Задолжително се внесува МК пред бројот со EN поддршка
- Име на компанијата*
- Адреса*
- Општина*
- Поштенски број*
- Електронска пошта*
- Телефонски број
- Факс број
- Број на мобилен телефон*
- Датум на основање
- Правен статус

Под-група **Застапник** се однесува на физичко лице кое го застапува Правното Лице, и бара податоци за следните полиња (задолжителните полиња се задебелени и обележани со знакот ѕвездичка):

- ЕМБГ број*- <u>Задолжително се внесува МК пред бројот со ЕN поддршка</u>
- Презиме*
- Име*
- Електронска пошта
- Телефонски број

Под-група **Акредитиви** се однесува на податоци како корисничко име и лозинка кои ќе бидат користени кога физичкото лице пристапува на системот. Следните полиња треба да бидат пополнети (задолжителните полиња се задебелени и обележани со знакот ѕвездичка):

- Корисничко име* <u>Се внесува на латиница(EN)</u>
- Лозинка*- <u>Најмалку осум(8) карактери истиот да содржи: голема буква,</u> <u>специјален знак и бројка.</u>
- Потврди лозинка*- <u>Најмалку осум(8) карактери истиот да содржи: голема</u> <u>буква, специјален знак и бројка.</u>

Под-групата **Дигитален сертификат** бара од корисникот да го вчита својот дигитален сертификат со кликање на копчето Вчитај сертификат со задолжително претходно вклучена апликација за дигитално потпишување(DigSig-Signer 1.2.2) избран и селектиран дигиталниот сертификат кој ќе се користи при процесот на регистрација во системот СОЦДАД. Апликацијата за дигитално потпишување(Digsig-Signer 1.2.2) се превзима од веб страната на Царинска управа на следниов линк:

<u>Преземи апликација за дигитално потпишување</u> (zip) – Потребно е за користење на истата на самиот компјутер каде се спроведува регистрацијата да има инсталирано Java(Верзија не е ограничувачка само бројот на битови да биде согласно опреативниот систем на кој се спроведува регистрацијата (32bit/64bit)).



1. Се распакува со десен клик (Extract to digsig-signer-1.2.2)



2. Се стартува со двоен клик

🙆 Digital Signer Application	n :: Select Certificate 1.2.2		-	_	×	
File						
Selected Digital Certificat	e Details					
Certificate Selected?	✓ Windows KeyStore	selected (see tab Windows KeySte	ore).			
Subject						
Issuer	Makedonski Telekom					
Serial Number	1475999338					
Valid From	3.1.2020	Valid To 3.1.2025				
Select Another Cert.						
Windows KeyStore SmartCard .pfx						
Certificate CN Certificate CA						
www.google.mk O=Symantec Corporation						
O=KIBS AD Skopje(OU=Class 2 Managed PKI Individual Subscriber CA)						
*.g.doubleclick.net O=Symantec Corporation						
U=NIBS AD Skopje(OU=Class 2 managed PKI Individual Subscriber CA)						
* xboxlive.com LO=Symantec Corporation						
mail01.customs.local O=Symantec Corporation						
O=Maked	onski Telekom					
* men.com I O-Symantoc (Corporation					
					Select	

3. Се избира сертификатот и се клика на копчето Select

НАПОМЕНА: Дигиталниот сертификат кој ќе се користи при регистрација потребно е да биде издаден на Физичко лице но задолжително во структурата на истот да го има

и ЕДБ на компанијата во која работи истиот. Може да се користат сите видови на дигитални сертификати од провајдерите кои ги издаваат истите.

Доколку повторно имате проблем со невчитување на податоците во овој дел за Дигиталниот сертификат во формата за регистрација потребно е да го внесете следниов линк(<u>https://localhost:8443/certificate</u>) во нов таб на пребарувачот(Google Chrome, Mozilla Firefox) кликате на копчето Advanced – Proceed to localhost(unsafe) и се враќата во формата на регистрација кликате на копчето Вчитај сертификат.

Појаснувањето за овој дел може да го пронајдете и на следниов линк:

http://www.customs.gov.mk/index.php/mk/e-carina/socdad-mk/prasanja-cdeps



Your connection is not private

Attackers might be trying to steal your information from **localhost** (for example, passwords, messages, or credit cards). <u>Learn more</u>

NET::ERR_CERT_AUTHORITY_INVALID

Help improve Chrome security by sending <u>URLs of some pages you visit. limited system</u> information. and some page content to Google. <u>Privacy policy</u>



Back to safety



Your connection is not private

Attackers might be trying to steal your information from **localhost** (for example, passwords, messages, or credit cards). <u>Learn more</u>

NET::ERR_CERT_AUTHORITY_INVALID

Help improve Chrome security by sending <u>URLs of some pages you visit, limited system</u> information.and some page content to Google. <u>Privacy policy</u>

Hide advanced



This server could not prove that it is **localhost**; its security certificate is not trusted by your computer's operating system. This may be caused by a misconfiguration or an attacker intercepting your connection.



("certificationChain": "IDIPLOCG6/viggl+avXAQCE6uzElabQ/VIA2IIw/INQEF8QA-5[EUNKAAUE8H/CTU:x052528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b52528/gW63DH:vbTev86AUEAharX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b525828/gW63DH:vbTev86AUEAHARX/b5258284AUEAHARX/b52

Оваа безбедносна контрола потврдува дека корисникот смее да пристапи до апликациите на СОЦДАД.

Под-група Шифра - *Captcha* бара од корисникот да ги внесе бројките/буквите прикажани на сликата од левата страна. Кога ќе се притисне копчето *Освежи,* системот дава друга комбинација на букви и бројки. Ова е безбедносна контрола потврдува дека може да се регистрираат само луѓе.

Откако сите податоци ќе бидат попоплнети во формата за регистрација на Физичко лице се оди најгоре во формата и се притиска копчето Поднеси барање со што се отвара нова форма каде на дното од прикажаната се штиклира и повторно се притиска копчето Поднеси барање, по овој чекор се отвара нов екран на кој е даден Регистарскиот број на успешно поднесеното електронско барање за регистрација и има копче Печати на кое е самото Барање за регистрација во системот. Овој регистерски број служи за следење на статусот на поднесеното барање и истото може да се проверува во делот од Функции- Статус на регистрација.

На дното од прикажаната страница стои забелешка дека сите лични податоци ќе бидат третирани во согласност со Законот за заштита на лични податоци на РМ.

2.3.3 Локален администратор (Правно лице профил)

Локалниот администратор(управител, директор или лице овластено од истите со полномошно) во една компанија/фирма преку неговиот кориснички профил во системот СОЦДАД ги има следниве надлежности:

- Креира овластувања на своите вработени (Физички профили) што да работат во системот СОЦДАД(Увоз, Извоз, Транзит, Акцизи или Управување со одобренија)
- 2. Врши управување со корисничките профили на своите вработени:
 - Отклучување на кориснички профил на физичко лице(се заклучува најчесто поради повеќе неуспешни обиди за најава)
 - Вчитување на нов/обновен дигитален сертификат на вработен (физички профил)
 - Прекинување на овласувањата при прекин на работен однос.
 - Отповикување на дигиталниот сертификат за да не дојде до злоупотреба на истиот од страна на вработениот (при преќин на работен однос)
- 3. Ги следи поднесените декларации од своите вработени
- 4. Можност за промена на својата лозинка

2.3.4 Статус на електронско барање за регистрирање

Откако надворешниот корисник го поднесува електронското Барањето за регистрирање, Системскиот администратор на СОЦДАД системот продолжува со постапување и може да одобри/одбие електронското барање од страна на корисниците.

Задолжително покрај електронското барање за регистрација во СОЦДАД за комплетирање на процесот на регистрација потребно е да се достави и Хартиено барање за пристап со 50 денари Административна такса(АТ) само за правни лица до Архива на Царинска управа во рок од 5 дена од поднесеното Електронско барање за регистрација преку апликацијата за Регистрирање во СОЦДАД системот и истото се наоѓа на следната локација за превземање од страна на крајните корисници:

Барање за одобрување на пристап до системот за обработка на царински деклрации и акцизни документи (СОЦДАД)

Статусот на регистрирање се проверува преку функцијата *Статус на регистрирање* од главното мени и се пополнуваат полињата *Број на регистрирање, ДДВ/ЕМБГ број* (полињата се задолжителни), *Шифра од сликата*(Captcha) и на крај се притиска на копчето **Провери статус на регистрација**.

Functions		
Functions	» Registration Status	Check Registration Status
Register	Enter the registration number and the identity number associated with your registration req	usel, then press Search. The status of your registration will be
Registration Status	displayed. If you do not remember your registration number or your registration request can assistance.	not be located, then you will need to contact the CARM helpdark for
	Search Orderia Registration Number * Identify Number * Castala Castala Type the characters you see in this image. Pype the characters you see in this image. Pype the characters you see in this image. Phase Add and the second	

2.3.5 Обновување на лозинка на кориснички профил

Понекогаш постои потреба од измена на лозинка која била претходно дефинирана. Ова може да се направи преку функцијата *Обнови лозинка* од главното мени. Се отвора едноставен прозорец со задолжителни полиња *Корисничко име, Електронска пошта(користена при регистрација)* и *Шифра од сликата*(Captcha). Податоците се поднесуваат со притискање на копчето **Обнови** и корисникот по електронска пошта ќе добие врска до страница каде тој/таа може да креира нова лозинка.

СОЦДАД : Рег	ИСТРАЦИЈА Смени апликација 🔻	Јазик 👯 🄢
Функции Неір		2
Функции	» Обнови лозинка	Обнови
Регистрирање	— Внесете ги е-поштата и корисничкото име поврзани со Вашето барање за регистрација и потоа изберете Обнови. Во Вашето е-с	андаче ќе Ви биде
Статус на регистрирање	испратена врска до страницата кадешто лесно ќе можете да креирате нова лозинка	
Обнови лозинка		
	Податоци за корисникот Корисничко име * 1 Е-пошта *	
	Шифра Влишете ги карактерите кои ги гледате на сликата. Освежи	
	Знакот * или фонт со задебелени букви значи дека полето е задолжително.	

2.3.6 Отклучување на корисник

Доколку при процесот на промена на лозинката по кликање на копчето **Обнови** корисникот добие порака од системот "*Вашата сметка е заклучена*" во тој случај потребно е интервенција од *Царинска управа* за **Заклучени** <u>Правни лица</u> или *Локален администратор* за **Заклучени** <u>Физички лица</u>.

2.3.6.1Постапка за отклучување на профил на ФИЗИЧКО лице во системот СОЦДАД

Постапката за отклучување на Сметка на физичките профили на корисниците се извршува со тоа што се логирате со профилот на вашиот Локален администратор (профил на Правно лице) и од главното менито **Функции** ја избирате опцијата **Прегледај/Отстрани доделувања** (прикажано како на сликата подолу):

Функцин Ноір			
🕋 Почетна страница			
» Почетна страница			
Функции Креирај селастурање	Апликации		
Прегледај / Отстрани доделувања	CLIS	REG	GMS
Задржи гн податоците на Моја сметка Промени лозинка	CLIS - Laboratory	User Registration	Guarantee Management System
Дојдовни пораки Податоци за веб услуги	MEOS	TDP	ARS
Пребарување на потпишани поднесувања	Management of Econ. Operators System	Trader Declaration Processing	Accounting Revenue Service
	RDS		
	Reference Data Service		

Потоа го лоцирате профилот на Физичкото лице кое е заклучено/блокирано и кликате на копчето Преглед на детали за назначување (Прикажано на сликата подолу):

СОЦДАД : Моја сме	ТКа Смени апликација	•		Јазик 💥 🔛
Функции Неір				
Прегледување / Отстранување на овласув	зања			
» Преглед / Отстранување на овласт	увања			
Листа на физички лица - назначени л	ица			
				Записи на една страна: 20 🗸
	ЕМБГ број 🕈	Име и презиме *	Дејства	
	МК		Преглед на детали за назначувања Отстрани доделеник	
				Записи на една страна: 20 🗸

Потоа кликате на копчето Отклучи корисник и на крај ОК (Прикажано на сликата подолу):

	Функции Неір	МСТКа Смени али	ійкација				Josink Sit 1918	*	00
Прегледу	вање / Отстранување на овл / Отстранување на овл	ласувања — Преглед на д астувања	етали за назначувања		8 2	/правување со сер	тификат на корисни	с Отклуни кор	исник
	репед / От стракување на овл	астувања					Записи на една стр	ана: 20 🖵	
	Вид на овластувања	EMEL ODOI •	Име и презиме	Cocrojõa *	<u>Датум на</u> барање	<u>Датум на</u> одобрување *	<u>Датум на</u> отповикување	Дејства	
	Увоз	мк		Прифатено	31.01.2019 17:53:56	31.01.2019 17:54:59		<u>Отстрани</u> доделеник	
	Транзит	мк		Прифатено	31.01.2019 17:53:56	31.01.2019 17:55:04		<u>Отстрани</u> доделеник	
	Извоз	мк		Прифатено	31.01.2019 17:53:56	31.01.2019 17:55:08		<u>Отстрани</u> доделеник	
	Управување со одобренија	мк		Прифатено	31.01.2019	31.01.2019 17:55:12		Отстрани	
						(C C C C C C C C C C C C C C C C C C C		and a second s	

	ЦДАД : Моја см	4етка Смени аг	іликација 🔻				Jasur 💥 👥	*	() Ogjar Villes Defit
MANA - CUSTO									
Прегледуван	е / Отстранување на овл	асувања Преглед на	детали за назначувања						
» Преглед / О	тстранување на овла	астувања				(правување со сер	төфикат на кориснит	Onayaa	морыеныя
- Nperi	пед / Отстранување на овл	астувања	Дали сте сигурни дека с	сакате да го отклучите ко	орисникот?	Патум на	Загиот на една стр Датум на	ана: 20 👽	
	Вид на овластувања •	EMBT Spoi		ОК	Cancel	одобрување	отповикување •	Дејства	
У	803	1429648-19885/18-57648/16	Timija Karderezho Minisheerzho	Прифатено	31.01.2019 17:53:56	31.01.2019 17:54:59		<u>Отстрани</u> доделения	
π	ранзит	MERINE (DEC) 12-1-15500 / 12	Timija Kastewata Mostawata	Прифатено	31.01.2019 17:53:56	31.01.2019 17:55:04		<u>Отстрани</u> додереник	
v	13803	ADMATINE/2-1740/2	Timija Kasteratin Bloodooratin	Прифатено	31.01.2019 17:53:56	31.01.2019 17:55:08		<u>Отстрани</u> доделеник	
У	правување со одобренија	MDMM SHOELS AND STRATEGY	Timja Kastewste Blochewste	Прифатено	31.01.2019 17:54:41	31.01.2019 17:55:12		Отстрани доделеник	
				-2			Записи на една стр	ана: 20 🗸	

3 Пристапување кон модулот на СОЦДАД системот(Моја сметка)

3.1 Најава во системот СОЦДАД

Откако едно физичко/правно лице е регистрирано во апликацијата Регистрирање (Registration Application) и добило свое корисничко име и лозинка (корисничка сметка е регистрирана и прифатена), тогаш е овозможен пристап до СОЦДАД системот.

Пристап до апликациите на СОЦДАД системот се остварува на следниов линк:

http://carina.mk/index.php/mk/e-carina/socdad-mk/startuvaj-cdeps-mk

- 1. *Trader Account Magement* Модул за пристап до Моја сметка
- 2. *Trader MEOS* Модул за креирање/управување со одбренија на Економскиот оператор
- 3. Trader GMS Модул за управување со гаранција на Економскиот оператор
- 4. Trader CLIS Модул за управување со мостри за лабораторија

Стартувај

Продукциска околина

Trader Account Managment Regsitartion Application Trader MEOS Trader GMS Trader CLIS

Тестна Околина

Trader Account Management Registration Application Trader MEOS Trader GMS Trader CLIS

Со притискање на еден од линковите за пристап до апликациите се појавува Прозорец за најава како што е прикажано подолу. Притоа се појавува едноставен екран со лого на СОЦДАД и ЦУРСМ, прозорец за НАЈАВА со две полиња КОРИСНИЧКО ИМЕ и ЛОЗИНКА и две копчиња: ИЗБРИШИ ПОСТАВКИ и НАЈАВИ СЕ.

CDEPS	
Login Username: trader1	
Password: •••••••	

Прозорец за најава

За да се почне со работа во апликацијата потребно е да се внесат следниве атрибути во Прозорецот за најава:

- Корисникот) Корисничко име (на пр. *име.презиме* на корисникот)
- Втор чекор е да се внесе ЛОЗИНКА (на пр. најмалку 8 карактери цифри, букви и симболи)
- Трет чекор е да се притисне копчето НАЈАВИ СЕ доколку сме сигурни дека внесените податоци се точни, или
- Четврт чекор а де се притисне копчето ПОВТОРНО ПОСТАВИ (Ресетирај) и да се избришат горните полиња и повторно да се пополнат КОРИСНИЧКО ИМЕ и ЛОЗИНКА со точни податоци (доколку не се внесени точни податоци).

НАПОМЕНА: Доколку направите повеќе неупешни обиди за најава во системот корисничкиот профил(Физичко лице) се <u>блокира/заклучува</u> и потребно е да се интервенира од страна на Локалниот администратор(Правно лице профил) во делот Прегледај/Отстрани доделувања – Преглед на детали за назначување – Отклучи корисник.

<u>Блокирање/Заклучување</u> на правно лице профил постапува Системскиот администратор од ЦУРСМ.

Задолжително после одблокирање на корисничкиот профил се прави <u>Ресетирање на</u> <u>лозинката</u> бидејќи постоечката не е повеќе активна за најава во системот.

3.2 Креирање на овласувања

Успешното најавување кон модулот Моја сметка е потврдено со тоа што се појавува почетната страница на СОЦДАД: Моја сметка(Правно лице):

СОЦДАД : Моја с	МЕТКА Смени апликација 🔻	j	Іазик 🎇 🔢	🖾 2 нови пораки.	ტ	Одја
Функция Нер					*	
Почетна страница						
» Почетна страница						
Функции	Апликации					
креирај овластување Прегледај / Отстрани доделувања	CLIS	REG		GMS		
Задржи ги податоците на Моја сметка	CUS Laboratory	Line Desistration	Cuarante	e Management Sustem		
Промени лозинка Доідовни пораки	CLIS - Laboratory	User Registration	Guarante	e management System		
Податоци за веб услуги	MEOS	TDP		ARS		
Пребарување на потпишани поднесувања	Management of Econ. Operators System	Trader Declaration Processing	Accoun	ting Revenue Service		
	RDS					
	Reference Data Service					

Прозорец за добредојде – Моја сметка(Правно лице)

Втор чекор после најава во системот потребно е да Креирате овластувања на Физичкото лице кое е овластено за одредени постапки со Царинска управа.

Од главното мени **Функции** избирате **Креирај овластувања** – Го внесувате **ЕМБГ** на лицето – Избирате **Опсег на работа** – и на крај кликате на копчето **Поднеси**.

СОЦДАД : Моја сметка	Смени апликација 🔻	Јазик 🛒 👪	🔤 2 нови пораки. 🛛 😃 🤇	Одјава
Функции Нер			*	
Креирај задолжение				_
» Креирај овластување			Поднес	си
Ново овластување ЕМБГ број Опсег на работа Акцизи Засталување за акцизи Засталување за транзит Извоз Транзит Увоз	МК задолжително пред ЕМБГ со EN поддршка Изоран Add all Add Remove Remove all			

Креирање на овластување – Правно лице

Трет чекор е веќе доделениви овластувања од страна на Правното лице да ги **Активирате** со профилот на **Физичкото лице**. Се логирате во апликацијата Моја сметка со профилот на Физичкото лице и од главното мени Функции избирате Прегледај/Отстрани доделувања – Прегледај детали за назначување – Активирај.

Со ова е завршен процесот на креирање на овластувања од ПРАВНО на ФИЗИЧКО лице и истото може да започне со работа во СОЦДАД(креирање на барања и цариснки декларации) за овој правен субјект.

Функции Прегледување / Отст Преглед / Отстра	Неір гранување на овлас нување на овл	сувања Преглед н Гастувања	на детали за назначувања						*	
Прегледување / Отс Преглед / Отстра	гранување на овлас нување на овл	сувања Преглед н настувања	на детали за назначувања	a						
Преглед / Отстра	нување на овл	астувања								
Преглед / Ото	транување на овла	стувања							1	
							Записи на една ст	рана: 20 🗸		
Вид на о	властувања 🕈	<u>ДДВ број</u> •	Име и презиме	<u>Состојба</u> ^{\$}	<u>Датум на</u> <u>барање</u> •	<u>Датум на</u> одобрување	<u>Датум на</u> отповикување	Дејства		
Управуван одобрени	ja I			Прифатено	14.01.2020 09:42:17	14.01.2020 09:43:02	<u>Активирај</u>	<u>Отстрани</u> доделител		
Акцизи	I.			Прифатено	14.01.2020 09:42:17	14.01.2020 09:43:04	<u>Активирај</u>	<u>Отстрани</u> доделител		
							Записи на една ст	рана: 20 🗸		

Прифаќање на доделените овластувања – Физичко лице

3.3 Управување со сертификат на корисник

Доколку во текот на функционирање во системот СОЦДАД се јави потреба од измена на податоците за Дигиталнио сертификат на даден корисник(овластен застапник) тогаш Локалниот администратор(профил на Правно лице) кај ЕО има можност за измена на истите.

Се најавувате во МојаСметка апликацијата на СОЦДАД системот со профилот на Правното лице и потоа од главното мени Функции избирате Прегледај/Отстрани доделувања – Прегледај детали за назначување – Управување со сертификат на корисник.

СОЦДАД : Моја с	Метка Смени апликација 🔻	J	азик 💥 👪	📨 2 нови пораки.	ပ် Одја
Функции Нер					*
Почетна страница					
» Почетна страница					
Функции	Апликации				
Креирај овластување					
Прегледај / Отстрани доделувања	CLIS	REG		GMS	
Задржи ги податоците на Моја сметка					
Промени лозинка	CLIS - Laboratory	User Registration	Guarante	e Management System	
Дојдовни пораки					
Податоци за веб услуги	MEOS	TDP		ARS	
Пребарување на потпишани поднесувања	Management of Econ. Operators System	Trader Declaration Processing	Account	ting Revenue Service	
	RDS				
	Reference Data Service				

На овој начин Локалниот администратор кај ЕО управува со дигиталните сертификати на овластените застапници во постапки со Царинска управа.

4 Останато

Сите останати информации околу начинот на функционирање на системот СОЦДАД може да ги пронајдете на следниве локации:

- Линкови до апликациите во СОЦДАД системот на следниов линк:
- <u>http://www.customs.gov.mk/index.php/mk/e-carina/socdad-mk/startuvaj-cdeps-mk</u>
- Прирачник за крајни корисници може да го пронајдете на следниов линк:
- <u>http://carina.mk/images/documents/e-</u> <u>carina/CDEPS/CDEPS_TRADER%20PORTAL_UMS_User_Manual_UMN_v200_MK</u> <u>.pdf</u>
- Хартиено барање за пристап до системот СОЦДАД:
- <u>http://www.customs.gov.mk/images/documents/e-</u> carina/CDEPS/BaranjaElektronskiPristapaECD 22052019.doc
- Најчесто поставување прашања за СОЦДАД системот:
- <u>http://www.customs.gov.mk/index.php/mk/e-carina/socdad-mk/prasanja-cdeps</u>
- Информаци и документација за СОЦДАД системот:
- <u>http://www.customs.gov.mk/index.php/mk/e-carina/socdad-mk/socdad-teh-dok-mk</u>

За сите останати прашања околу системот СОЦДАД во делот на неговото функционирање (техники/бизнис) се обраќате до тимот за поддршка на системот во ЦУРСМ на е-маил-от:

servicedesk@customs.gov.mk

Царинска управа на Република Северна Македонија бр. 24 - 055654/20 - 0002